

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

G/SPS/NNA/12
9 de octubre de 2007

(07-4319)

Comité de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias

ORGANISMOS NACIONALES ENCARGADOS DE LA NOTIFICACIÓN

Nota de la Secretaría¹

El presente documento contiene una lista de los nombres, direcciones y números de teléfono y de telefax de los organismos nacionales encargados de la notificación previstos en el párrafo 10 del Anexo B del Acuerdo que se han comunicado a la Secretaría hasta el 8 de octubre de 2007. Se solicita a los Miembros que también puedan facilitar una dirección electrónica que la comuniquen a la Secretaría (Gretchen.Stanton@wto.org).

Albania

General Directorate for Standardization (DPS)
Rruga "Mine Peza", Nr. 143/3
Kutia Postare 98
Tirana
Albania

Teléfono: + (355 4) 22 71 76
Telefax: + (355 4) 24 71 77
Correo electrónico/Internet: nati@icc-al.org

Angola

Maria Manuela Hung de Oliveira Pinto
Ministério do Comércio
Largo 4 de Fevereiro
Palácio de Vidro, R/C

Telefax: + (244 2) 31 11 91
(Gabinete del Ministro de Comercio)
+ (244 2) 31 11 95
(Gabinete del Viceministro de Comercio)

¹ El presente documento ha sido elaborado bajo la responsabilidad de la Secretaría y sin perjuicio de las posiciones de los Miembros ni de sus derechos y obligaciones en el marco de la OMC.

Antigua y Barbuda

Ministry of Agriculture, Lands, Marine Resources and Agro-Industry
Contacto: Senior Plant Protection Officer
Independence Drive and Queen Elizabeth Highway
P.O. Box 1282
St. John's

Teléfono: + (1 268) 462 1213
Telefax: + (1 268) 462 6104
Correo electrónico/Internet: plantprotection@antigua.gov.ag

Arabia Saudita

Ministry of Commerce and Industry
Persona de contacto: Dr. Hamad Al-Awfy
P.O. Box 1774
Airport Road
Riad 11162

Teléfono: + (966 1) 401 3265/401 2222, ext. 2233
Telefax: + (966 1) 402 2539
Correo electrónico/Internet: awfy-hamad@yahoo.com
Sitio Web: www.commerce.gov.sa

Argentina

Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca y Alimentos
Dirección Nacional de Mercados
Paseo Colón 922, oficina 40
1063 Buenos Aires

Teléfonos: + (5411) 4349 2242/4349 2243/2770
Telefax: + (5411) 4349 2244
Correo electrónico/Internet: maxmor@mecon.gov.ar
rblase@mecon.gov.ar
Sitio Web: www.sagpya.mecon.gov.ar

Armenia

WTO Notification Agency
5 Mkrtchyan Street
375010 - Ereván

Teléfono: + (374 10) 543 981
Telefax: + (374 10) 543 983
Correo electrónico/Internet: info@arm-wto.am

Australia

Australian SPS Contact Point
GPO Box 858
Canberra City 2601

Teléfono: + (612) 6272 4546
Telefax: + (612) 6272 3678
Correo electrónico/Internet: sps.contact@daff.gov.au
Sitio Web: www.daff.gov.au

Bahrein, Reino de

Inocuidad de los alimentos:
Dr. Samir Abdullah Khlfan
Director
Directorate of Public Health
Ministry of Health
Manama

Teléfono: + (973) 250 313
Telefax: + (973) 276 301

Animales y plantas:
Mr. Khalil Ibrahim Aldrazi
Directorate of Agriculture Relations
Ministry of Municipality Affairs and Agriculture
P.O Box 251
Manama

Teléfono: + (973) 691 251
Télex: 7200 ZERAA
Telefax: + (973) 695 527

Bangladesh

Director-3, WTO Cell
Persona de contacto: Mr. Akhtaruz Zaman Khan Kabir
Ministry of Commerce
Government of the People's Republic of Bangladesh
Bangladesh Secretariat
Dhaka

Teléfono: + (8802) 717 1587 (Oficina)
Telefax: + (8802) 716 5741
Correo electrónico/Internet: kabirakhtar@gmail.com

Barbados

The Permanent Secretary
Foreign Trade Division
Ministry of Foreign Affairs and Foreign Trade
1 Culloden Road
St. Michael
Barbados

Teléfono: + (246) 431 2200
Telefax: + (246) 228 0838
Correo electrónico/Internet: trade@foreign.gov.bb

Belarús

National Information Centre for Technical Barriers to Trade,
Sanitary and Phytosanitary Measures
(National Information Centre for TBT and SPS)
3 Melezh Str.
Minsk 220113

Teléfono: + (375) 17262 5260
Telefax: + (375) 17262 1520
Correo electrónico/Internet: info@nicwto.by
Sitio Web: www.nicwto.by

Belice

Mr. Jose Alpuche
Director General Council
Directorate General for Foreign Trade
Ministry of Foreign Affairs and Tourism
Government of Belize
Second Floor New Administration Building
Belmopan

Teléfonos: + (501) 822 2832/2833
Telefax: + (501) 822 2837
Correo electrónico/Internet: foreigntrade@btl.net

Benin

Directeur du Commerce Extérieur
BP 2037
Cotonou

Teléfono: + (229) 307 042
Telefax: + (229) 307 042
Correo electrónico/Internet: mcatdce@intnet.bj

Bolivia

Lic. Pablo Guzmán
Director General de Integración y Acuerdos Comerciales
Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto
Calle Junín esq. Ingavi s/n
La Paz

Teléfono: + (591 2) 240 8642
Telefax: + (591 2) 240 8642
Correo electrónico/Internet: pguzman@ree.gov.bo

Botswana

The Permanent Secretary
Ministry of Agriculture
Private Bag 003
Gaborone

Teléfono: + (267) 35 05 00
Telefax: + (267) 35 60 27

Brasil

Ministério das Relações Exteriores
Divisão de Agricultura e Produtos de Base
Palácio Itamaraty, Anexo I, sala 531
70170-900
Brasília-DF

Teléfonos: + (5561) 3411 6369/72
Telefax: + (5561) 3411 8918
Correo electrónico/Internet: dpb@mre.gov.br

Brunei Darussalam

Department for Trade Development
Ministry of Foreign Affairs and Trade
International Convention Centre
Berakas BB3910

Teléfono: + (673) 238 3374
Telefax: + (673) 238 4099
Correo electrónico/Internet: dtd@mfa.gov.bn
Sitio Web: www.mfa.gov.bn

Burkina Faso

Direction Générale du Commerce
Ministère du Commerce, de la Promotion de l'Entreprise et de l'Artisanat
01 BP 517 Uagadugú 01

Téléfonos: + (226) 50 32 60 04/50 32 47 86/87
Telefax: + (226) 50 32 60 04/50 32 67 04
Correo electrónico/Internet: mcia@cenatrin.bf

Camerún

M. Ondoua Owono Jacob
Directeur des Études des Programmes et de la Coopération
Ministère de l'Agriculture et du Développement Rural
Yaoundé

Téléfono: + (237) 222 35 41
Telefax: + (237) 222 43 75
Correo electrónico/Internet: jeanine_nkodo@yahoo.fr

Canadá

Standards Council of Canada
200-270 Albert Street
Ottawa, Ontario
ON K1P 6N7

Téléfono: + (1 613) 238 32 22
Telefax: + (1 613) 569 7808
Correo electrónico/Internet: enquiry@point@scc.ca
Sitio Web: www.scc.ca

Chile

Sra. Antonieta Urrutia
Servicio Agrícola y Ganadero (SAG)
Departamento de Asuntos Internacionales
Avenida Bulnes 140
Santiago

Téléfono: + (562) 3451 585
Telefax: + (562) 3451 578
Correo electrónico/Internet: antonieta.urrutia@sag.gob.cl

China

China WTO Notification and Enquiry Center
Ministry of Commerce (MOFTEC)
2, Dong Chang An Avenue
Beijing 100731

Teléfonos: + (8610) 6519 7762 ó 6519 7306
Telefax: + (8610) 6519 7310
Correo electrónico/Internet: wtonoti@mofcom.gov.cn

Colombia

Daniel Héctor Rico R.
Ministerio de Comercio, Industria y Turismo
Dirección de Regulación
Calle 28 N° 13A - 15, piso 3°
Bogotá, D.C.

Teléfono: + (57 1) 606 7676, ext. 1690
Telefax: + (57 1) 241 0480
Correo electrónico/Internet: drico@mincomercio.gov.co
Sitio Web: www.mincomercio.gov.co

Comunidades Europeas

Comisión Europea
Dirección General de Sanidad y Protección de los Consumidores
Dirección D, Unidad D/3- Cuestiones internacionales (multilaterales)
Cuestiones alimentarias, veterinarias y fitosanitarias
Rue Froissart 101, Room 2/66 y 2/68
1049 Bruselas

Teléfonos: + (322) 295 5092/296 8185
Telefax: + (322) 299 8090
Correo electrónico/Internet: sps@ec.europa.eu
juan.perez-lanzac@ec.europa.eu
enrique.beltran-poveda@ec.europa.eu
Sitio Web: http://ec.europa.eu/food/international/organisations/index_en.htm

Corea, República de

WTO Division
Ministry of Foreign Affairs and Trade
Jongro gu, Doryum dong 95-1
Seúl 110-051

Teléfonos: + (822) 2100 7638~40
Telefax: + (822) 2100 7979
Correo electrónico/Internet: wto@mofat.go.kr
yjkim70@mofat.go.kr
(únicamente notificaciones)
Sitio Web: <http://www.mofat.go.kr>

Costa Rica

Ing. Virginia Salazar Losilla
Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG)
Servicio Fitosanitario del Estado (SFE)
Servicio Nacional de Salud Animal (SENASA)
Centro de Información y Notificación en MSF
P.O. Box 70-3006
Heredia

Teléfono: + (506) 260 83 00, ext. 2065
Telefax: + (506) 262 78 31
Correo electrónico/Internet: notificaciones@protecnet.go.cr
vsalazar@protecnet.go.cr
Sitio Web: www.protecnet.go.cr
www.protecnet.go.cr/redvirtual

Croacia

Cuestiones sanitarias y sanidad animal:
Ministry of Agriculture, Forestry and Water Management
Department for Veterinary Science
Ulica Grada Vukovara 78
10000 Zagreb

Teléfono: + (385 1) 610 6207
Telefax: + (385 1) 610 9207
Sitio Web: www.mps.hr

Cuestiones fitosanitarias y protección vegetal:
Ministry of Agriculture, Forestry and Water Management
Department for Agriculture
Ulica Grada Vukovara 78
10000 Zagreb

Teléfono: + (385 1) 610 6202
Telefax: + (385 1) 610 9202
Sitio Web: www.mps.hr

Cuba

Ministerio del Comercio Exterior
At.: Eva María Quintana González
Dirección de Organismos Internacionales
Calle Infanta N° 16 - 7^{mo} piso
Vedado
La Habana

Teléfono: + (537) 838 03 68
Telefax: + (537) 838 03 55
Correo electrónico/Internet: eva.quintana@mincex.cu

Djibouti

Mme Ron Osman Omar - Chef du Service
Service du Contrôle de la Qualité et des Normes
Ministère du Commerce, de l'Industrie et de l'Artisanat
B.P. 24
Djibouti

Téléfono: + (253) 35 25 40
Telefax: + (253) 35 49 09
Correo electrónico/Internet: commerce.scqn@intnet.dj
ronosman@yahoo.fr

Dominica

Permanent Secretary
Ministry of Foreign Affairs, Trade and Marketing
Government Headquarters
Kennedy Avenue
Roseau

Téléfono: + (767) 448 2401, ext. 3213
Telefax: + (767) 448 6103/5200

Ecuador

Ministerio de Comercio Exterior, Industrialización,
Pesca y Competitividad
Avenida Eloy Alfaro N30-350 y Av. Amazonas,
esquina Edificio MAG 1 y 2 piso
Quito

Téléfono: + (593 22) 256 6041, ext. 161
Telefax: + (593 22) 254 1984
Correo electrónico/Internet: comercio18@micip.gov.ec
Sitio Web: www.micip.gov.ec

Egipto

Ministry of Agriculture and Land Reclamation
Foreign Agriculture Relations Department
Nady El-Said Street
Dokki

Téléfonos: + (202) 337 3616/337 6589
+ (202) 762 8195
Telefax: + (202) 337 4195/335 2739/
+ (202)762 8195
Correo electrónico/Internet: drfadia@hotmail.com
enq_egy_sps@yahoo.com

El Salvador

Ministerio de Economía (MINEC)
Dirección de Administración de Tratados Comerciales (DATCO)
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe, Edificio C-2
Tercer Nivel, Plan Maestro, Centro de Gobierno
San Salvador

Teléfono: + (503) 2231 5788
Telefax: + (503) 2231 5789
Correo electrónico/Internet: ezelada@minec.gob.sv

Emiratos Árabes Unidos

Mr. Mohamed Moussa Abdallah
Responsible for WTO SPS Enquiries
Ministry of Agriculture and Fisheries
P.O. Box 1509
Dubai

Teléfonos: + (971 4) 295 76 50/202 66 34
Telefax: + (971 4) 294 59 94/295 77 66
Correo electrónico/Internet: Plant.maf@uae.gov.ae
mamiri3m@yahoo.com

Estados Unidos de América

USDA/FAS/OSTA/IRSD
Room 5545 Agriculture South Building
International Regulations and Standards Division
USDA Foreign Agricultural Service
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250

Teléfono: + (1 202) 720 1301
Telefax: + (1 202) 690 0677
Correo electrónico/Internet: us.spsenquiry@fas.usda.gov

ex República Yugoslava de Macedonia (ERYM)

Ministry of Economy
Jurij Gagarin 15
1000 Skopje

Teléfono: + (389 2) 3093 470
Telefax: + (389 2) 3084 472
Correo electrónico/Internet: wto@economy.gov.mk

Fiji

The Chief Executive Officer
Ministry of Agriculture, Sugar & Land Resettlement
Private Mail Bag
Raiwaqa

Teléfono: + (679) 338 42 33
Telefax: + (679) 338 50 48/338 52 34

Filipinas

Office of the Director
Policy Research Service
Department of Agriculture
Elliptical Road, Diliman
Quezon City

Teléfonos: (632) 926 7439/928 8741-45
loc. 2317 y 2318
Telefax: (632) 928 0590
Correo electrónico/Internet: epad.polreser@lycos.com

Gabón

Dr. Yvette Soundat
Inspection Générale
Ministère de l'Agriculture, de l'Élevage et du Développement Rural
BP 189
Libreville

Teléfono: + (241) 76 17 57
Teléfono móvil: + (241) 29 82 04
Telefax: + (241) 76 17 57
Correo electrónico/Internet: soundat.yvette@iuet.ga

Gambia

Mr. Lamin Jammeh
Department of State for Trade, Industry and Employment

Teléfonos: + (220) 227 827/228 868
Telefax: + (220) 227 756
Correo electrónico/Internet: lmbjammeh@yahoo.com

Georgia

WTO Relation Division
Head of Division: Mr. Levan Chiteishvili
Senior Specialist: Gia Bibileishvili
Ministry of Agriculture and Food
Room 515
41 Kostava St.
380023 Tbilisi

Teléfono: + (995 32) 33 48 37
Telefax: + (995 32) 33 48 37
Correo electrónico/Internet: levanch@maf.ge
lchiteishvili@yahoo.co.uk
giabib@maf.ge
giabib@yahoo.com
Sitio Web: www.maf.ge

Granada

Permanent Secretary
Ministry of Agriculture, Lands, Forestry and Fisheries
3rd floor, Ministerial Complex
Botanical Gardens, Tanteen
St George's

Teléfonos: + (1 473) 440 2708/3078/3083
Telefax: + (1 472) 440 4491
Correo electrónico/Internet: PMU@caribsurf.com

Guatemala

Alexánder Cutz Calderón
José Enrique Gil Natareni
Ministerio de Economía
Dirección de Administración de Tratados Comerciales
8a Avenida 10-43 Zona 1, 4to. nivel
01001 Guatemala ciudad

Teléfonos: + (502) 238 3330 a 39, ext. 4203
Telefax: + (502) 232 7449/238 3330 a 39
(ext. 4201)
Correo electrónico/Internet: acutz@mail.mineco.gob.gt
egil@mail.mineco.gob.gt
Sitio Web: www.mineco.gob.gt

Guyana

Plant Health Services
Ministry of Agriculture
Regent & Vlissengen Roads
Georgetown, East Coast Demerara

Teléfonos: + (592) 225 3856/226 7021
Telefax: + (592) 225 3944
Correo electrónico/Internet: crops_livestock@yahoo.com
Sitio Web: www.agriculture.gov.gy

Haití

Direction du Commerce Extérieur
Ministère du Commerce et de l'Industrie (MCI)
8 rue Légitime, Champ de Mars
Puerto Príncipe

Teléfono: + (509) 222 81 67
Telefax: + (509) 223 84 02/223 59 50
Correo electrónico/Internet: ijoassinc@yahoo.fr
mci-haiti@yahoo.fr

Honduras

Secretaría de Industria y Comercio
Dirección General de Integración Económica y Política Comercial
Edificio San José
Boulevard José Cecilio del Valle
Tegucigalpa

Teléfonos: + (504) 235 3082/5047
Telefax: + (504) 235 3082/5047
Correo electrónico/Internet: pcomercial@sic.gob.hn
Sitio Web: www.sic.gob.hn

Hong Kong, China

Trade and Industry Department
The Government of the Hong Kong Special
Administrative Region
17/F Trade and Industry Department Tower
700 Nathan Road
Hong Kong

Teléfono: + (852) 2398 5398
Telefax: + (852) 2789 2491
Correo electrónico/Internet: mdiv1@tid.gov.hk
Sitio Web: www.tid.gov.hk

India

Trade Policy Division
Ministry of Commerce
Udhyog Bhavan
Maulana Azad Road
Nueva Delhi - 11 00 11

Teléfonos: + (9111) 301 46 60/301 36 23
Telefax: + (9111) 301 35 83

Indonesia

Agency for Agricultural Quarantine
Secretariat General
Ministry of Agriculture
Jl. Harsono RM. N° 3 Ragunan, Ps. Minggu
Yakarta Selatan 12550

Teléfono: + (62 21) 788 42 042, ext. 104
Telefax: + (62 21) 788 42 042
Correo electrónico/Internet: sps_ind@deptan.go.id
sps_ind@agrimutu.com
sps_indonesia@yahoo.com
Sitio Web: www.deptan.go.id/psa/default.htm

Islandia

The Agricultural Authority of Iceland
Austurvegur 64
800 Selfoss

Teléfono: + (354) 530 4800
Telefax: + (354) 530 4801
Correo electrónico/Internet: lbs@lbs.is
Sitio Web: www.lbs.is

Islas Salomón

Director
Environment Health Division
Department of Health and Medical Services
P.O. Box 349
Honiara

Teléfono: + (677) 20831
Telefax: + (677) 25513

Israel

Ms. Miriam Freund
Deputy Director
Ministry of Agriculture and Rural Development
Plant Protection and Inspection Services (PPIS)
P.O.B. 78
Bet Dagán 50250

Teléfonos: + (972 3) 968 1561/3
Telefax: + (972 3) 968 1582
Móvil: + (972 50) 624 1721
Correo electrónico/Internet: miriamf@moag.gov.il

Jamaica

Ministry of Foreign Affairs and Foreign Trade
21 Dominica Drive
Kingston 5

Teléfonos: + (1876) 926 4220-9
Telefax: + (1876) 929 6733
Correo electrónico/Internet: ftmfaja@cwjamaica.com

Japón

Standards Information Service
International Trade Division
Economic Affairs Bureau
Ministry of Foreign Affairs
2-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokio 100-8919

Teléfono: + (81 3) 5501 8344
Telefax: + (81 3) 5501 8343
Correo electrónico/Internet: enquiry@mofa.go.jp

Jordania

Al-Rkaibat Sulaiman - Trade Agreements Unit
Al-Kayali Ahmed - SPS Enquiry Point
Al-Husni Aymen - SPS Enquiry Point
Trade Agreement Unit
Ministry of Agriculture
P.O. Box 961043-2099
Ammán

Teléfono: + (962 6) 568 6151
Telefax: + (962 6) 568 6310
Correo electrónico/Internet: sps@moa.gov.jo
moa_agreements@moa.gov.jo

Kazajstán

"KazInSt" NSE
104/1 Auezov St.,
473000, Astana

Teléfono: + 7 3172 320641
Telefax: + 7 3172 323275
Correo electrónico/Internet: inform@memst.kz
int_rel@memst.kz

Personas de contacto: Aigul Daribayeva
Tolkyn Akylbekova

Kenya

The Director of External Trade
Ministry of Industry and Trade
P.O. Box 43137
Nairobi

Teléfono: + (254 020) 315 001
Telefax: + (254 020) 315 011
Correo electrónico/Internet: kextrade@Africaonline.co.ke

Liechtenstein

Office for Foreign Affairs
Heiligkreuz 14
9490 Vaduz

Teléfono: + (4175) 236 60 52
Telefax: + (4175) 236 60 59

Macao, China

Civil and Municipal Affairs Bureau
Avenida Almeida Ribeiro 163
Macao

Teléfonos: + (853) 515 952/387 333
Telefax: + (853) 519 303/341 890
Correo electrónico/Internet: shung@iacm.gov.mo
vhleung@iacm.gov.mo

Madagascar

Josoa RAKOTOSAMIMANANA
Directeur de la Santé animale et du Phytosanitaire
Ministère de l'Agriculture, de l'Elevage et de la Pêche
Antananarivo

Téléfono: + (261 20) 246 3638
Telefax: + (261 20) 224 9259
Téléfono móvil: + (261) 33 11 757 01
Correo electrónico/Internet: dsaps@maep.gov.mg

Malasia

Secretary General
Ministry of Agriculture & Agro-Based Industry
Strategic Planning and International Division
Wisma Tani
Lot 4G1, Presint 4
Federal Government Administration Centre
62624 Putrajaya

Téléfono: + (603) 8870 1000
Telefax: + (603) 8888 6909/8870 1241
Sitio Web: <http://agrolink.moa.my/>

Malawi

The Director of Commerce
Ministry of Commerce and Industry
P.O. Box 30366
Lilongwe 3

Téléfono: + (265) 1 770 614/244
Telefax: + (265) 1 770 680
Correo electrónico/Internet: minci@malawi.net

Mali

Ministère de l'Industrie, du Commerce et des Transports
BP 1759
Bamako

Téléfono: + (223) 21 63 99
Telefax: + (223) 21 21 34
Correo electrónico/Internet: dnae@datatech.toolnet.org

Marruecos

Ministère du Commerce Extérieur
63 avenue Moulay Youssef
B.P. 610
Rabat - Chellah

Téléfonos: + (212-07) 70 33 63/70 63 06/70 63 89/
70 63 21
Telefax: + (212-07) 70 37 01

Mauricio

Secretary for Foreign Affairs
Ministry of Foreign Affairs, International Trade and Regional Cooperation
International Trade Division
3rd Floor, Fook House
Bourbon Street
Port Louis

Téléfono: + (230) 201 2157
Telefax: + (230) 210 8145
Correo electrónico/Internet: motas@intnet.mu

Mauritania

Monsieur le Directeur de l'Elevage et de l'Agriculture
BP 180
Nouakchott

Téléfonos/fax: + (222) 525 78 89/529 08 08
Correo electrónico/Internet: ssp@toptechnology.mr
graf@mauritel.mr
m_dioolo@yahoo.fr

México

Dirección General de Normas
Dirección de Promoción - Centro de Información
Puente de Tecamachalco n° 6
Col. Lomas de Tecamachalco
Sección Fuentes
Naucalpan
C.P. 53950

Téléfonos: + (52 55) 5729 93 00, ext. 4156/4135
Telefax: + (52 55) 5520 97 15
Correo electrónico/Internet: normasomc@economia.gob.mx
Sitio Web: www.economia.gob.mx/?P=85

Moldova

Ministry of Economy of the Republic of Moldova
Kishinev, MD 2033
1, Piata Marii Adunari Nationale

Teléfono: + (373 2) 234 102
Telefax: + (373 2) 237 650/234 064
Correo electrónico/Internet: bozdenicic@moldova.md

Mongolia

Mr. D. Bat
Chief of the Border Point Control Division
State Specialized Inspection Agency
The Regulatory Agency of Government of Mongolia

Teléfono: + (976-11) 310 859
Telefax: + (976-11) 323 658
Correo electrónico/Internet: state_sp_su@mbox.mn

Mozambique

Dr. Adolfo Paulo Mavale
DINAP
National Directorate of Livestock
Ministry of Agriculture and Rural Development
Praça dos Heróis Moçambicanos
CP 1406, Maputo

Teléfono: + (258) 460494
Telefax: + (258) 460479
Correo electrónico/Internet: uevdinap@teledata.mz

Myanmar

Directorate of Investment and Company Administration (DICA)
Ministry of National Planning and Economic Development
653-691 Merchant Street
Yangon

Teléfonos: + (951) 822 07/720 52/752 29
Telefax: + (951) 821 01

Nepal

Agriculture Business Promotion and Statistics Division
Ministry of Agriculture and Cooperatives
Singha Durbar
Katmandú

Teléfono: + (977 1) 422 8137
Telefax: + (977 1) 422 5825
Correo electrónico/Internet: agribusiness@moac.gov.np
Personas de contacto: Dr. K.B. Shrestha
Dr. K.P. Pant

Nicaragua

Ministerio de Fomento, Industria y Comercio
Dirección de Tecnología, Normalización y Metrología
Kilómetro 6, Carretera a Masaya
Apartado postal N° 8
Managua

Teléfono: + (505) 267 0161, ext. 1048
Telefax: + (505) 267 2019
Correo electrónico/Internet: dtm@mific.gob.ni
noemi.solano@mific.gob.ni
Sitio Web: [www.mific.gob.ni/dirTransparencia/
tecNormalizacion/default.asp](http://www.mific.gob.ni/dirTransparencia/tecNormalizacion/default.asp)

Nigeria

Federal Ministry of Commerce
P.M.B. 88
Area 1, Garki
Abuja

Teléfono: + (234 9) 234 18 84
Telefax: + (234 9) 234 1541/234 2312

Noruega

Ministry of Foreign Affairs
WTO/OECD Section
Post box 8114 Dep.
0032 Oslo

Teléfono: + (47) 22 24 36 00
Telefax: + (47) 22 24 95 80
Correo electrónico/Internet: wto/oecd-seksjonen@mfa.no

Nueva Zelandia

New Zealand SPS
Sally Griffin
SPS Coordinator/Adviser
25 The Terrace
P.O. Box 2526
Wellington

Teléfono: + (64 4) 894 0431
Telefax: + (64 4) 894 0731
Correo electrónico/Internet: sps@maf.govt.nz
Sitio Web: www.biosecurity.govt.nz/strategy-and-consultation/strategy/international-agreements/sanitary-and-phytosanitary-sps-agreement

Omán

Director General for Specifications & Measurements
Ministry of Commerce and Industry
P.O. Box 550, Postal Code 113
Mascate

Teléfono: + (968) 248 13 238
Telefax: + (968) 248 15 992
Correo electrónico/Internet: dgsml23@omantel.net.om
Sitio Web: <http://mocioman.gov.om>

Pakistán

Ministry of Food, Agriculture and Livestock
Joint Secretary (Food Wing)
Bloc B, Pakistan Secretariat
Islamabad

Teléfonos: + (9251) 920 2369, 920 8360
Telefax: + (9251) 922 1246
Correo electrónico/Internet: wtocell@yahoo.com
Sitio Web: www.minfal.gov.pk

Panamá

Sra. Marquelda Isaza
Dirección Nacional de Administración de Tratados Comerciales Internacionales
y de Defensa Comercial
Ministerio de Comercio e Industrias
Avenida Ricardo J. Alfaro y calle El Paical, Plaza Edison, Piso 2
Apartado postal 0815-01119, Zona 4
Panamá

Teléfonos: + (507) 560 0690/560 0600/560 0700
Telefax: + (507) 560 0691/560 0656
Correo electrónico/Internet: misaza@mici.gob.pa
Sitio Web: www.mici.gob.pa

Papua Nueva Guinea

The Secretary
Department of Trade and Industry
Heduru Haus
Free Mail Bag
Waigani
National Capital District
Port Moresby

Teléfonos: + (675) 325 5426/325 4829/
325 5311/325 6699
Telefax: + (675) 325 4482

Paraguay

Ministerio de Relaciones Exteriores
Centro de Referencia de la OMC
Presidente Franco y Ayolas
Edificio Ayfra, 6° piso, bloque B
Asunción

Teléfono: + (595 21) 493 872, int. 245
Telefax: + (595 21) 441 115
Correo electrónico/Internet: cr_omc@mre.gov.py
Sitio Web: www.mre.gov.py/OMC/omc.htm

Perú

Dr. José Ronal Espinoza Babilón
Jefe Nacional del Servicio Nacional de Sanidad Agraria - SENASA
Av. La Molina 1915
Lima 12

Teléfono: + (51 1) 313 3301
Telefax: + (51 1) 313 3315 ext. 1800 y 1801
Correo electrónico/Internet: jespinoza@senasa.gob.pe

Ing. Jorge Barrenechea Cabrera
Director de Sanidad Vegetal
Av. La Molina 1915
Lima 12

Teléfono: + (51 1) 313 3309
Telefax: + (51 1) 313 3315 ext. 2000
Correo electrónico/Internet: jbarrenechea@senasa.gob.pe

M.V. Oscar Domínguez Falcón
Director de Sanidad Animal
Av. La Molina 1915
Lima 12

Teléfono: + (51 1) 313 3310
Telefax: + (51 1) 313 3315 ext. 1900
Correo electrónico/Internet: odominguez@senasa.gob.pe

Qatar

Mr. Abdulaziz Al-Kholaifi
Director
Department of Commerce
Ministry of Economy and Commerce
Doha

Teléfono: + (974) 443 21 03
Telefax: + (974) 443 14 12

República Bolivariana de Venezuela

Ministerio de Agricultura y Tierras
Servicio Autónomo de Sanidad Agropecuaria (SASA)
Torre Banvenez, piso 12, 13, 14
Caracas 1010

Teléfonos: + (582) 509 0377/509 0596/576 6170/
576 4917
Telefax: + (582) 509 0376/509 0140

República Dominicana

Lic. Doraluisa Sánchez
Directora de la Oficina de Tratados Comerciales Agrícolas (OTCA)
Oficina de Tratados Comerciales Agrícolas
Secretaría de Estado de Agricultura/Consejo Nacional de Agricultura
C/Manuel de Jesús Goico Castro No. 20 (antigua C/Zeta). Ens. Naco
Apartado postal: 10119
Santo Domingo, D.N.

Teléfono: + (809) 547 1575, ext. 230
Telefax: + (809) 563 8426
Correo electrónico/Internet: doraluisasanchez@hotmail.com
cnmsfrd@googlegroups.com

República Kirguisa

National Institute for Standards and Metrology
"Kyrgyzstandard"
197 Panvilov Str.
Bishkek

Teléfono: + (996 312) 66 14 56
Telefax: + (996 312) 66 13 67
Correo electrónico/Internet: wto@nism.gov.kg
Sitio Web: www.nism.gov.kg

Saint Kitts y Nevis

Ministry of International Trade
Church Street
Basseterre

Teléfonos: + (1 869) 465 2521, ext. 1096/1425
Telefax: + (1 869) 465 1778
Correo electrónico/Internet: mintica@thecable.net

Santa Lucía

Mr. Martin Satney
Permanent Secretary
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
5th Floor, Sir Stanislaus James Bldg.
Waterfront, Castries

Teléfonos: + (758) 468 4172/4103
Telefax: + (758) 453 6314
Correo electrónico/Internet: ps@slumaffe.org
Sitio Web: www.slumaffe.org

San Vicente y las Granadinas

The Director of Trade
Ministry of Foreign Affairs, Commerce and Trade
Administrative Building
Kingstown

Teléfonos: + (784) 456 2442/2060
Telefax: + (784) 456 2610
Correo electrónico/Internet: mtrade@caribsurf.com
svgforeign@caribsurf.com

Senegal

Direction du Commerce Extérieur (Ministère du Commerce)
rue Emile Zola, Passage Leblanc
B.P. 4057
Dakar

Teléfono: + (221) 821 5725
Telefax: + (221) 822 0932
Correo electrónico/Internet: scheikhsaadbouh@hotmail.com

Singapur

Agri-Food and Veterinary Authority of Singapore
Attn: Ms Celeste Tay
5 Maxwell Road #18-01
Tower Block, MND Complex
Singapore 069110

Teléfono: + (65) 6325 7675
Telefax: + (65) 6325 7641
Correo electrónico/Internet: celeste_tay@ava.gov.sg

Sri Lanka

Dr. C.K. Shanmugarajah
Director
(Environmental, Occupational Health & Food Safety)
Ministry of Healthcare & Nutrition
385 Deans Road
Colombo 10

Teléfono/Fax: + (94 11) 267 2004
Correo electrónico/Internet: ckshome@hotmail.com
Sitio Web: www.health.gov.lk

Sudáfrica

Director: Internacional Trade
Private Bag X791
Pretoria 0001

Teléfono: + (27 12) 319 84 51
Telefax: + (27 12) 319 80 01
Correo electrónico/Internet: DITR@nda.agric.za
Sitio Web: www.nda.agric.za

Suiza

State Secretariat for Economic Affairs
Non-Tariff Measures Division
Effingerstrasse 1
3003 Berna

Teléfono: + (41 31) 324 07 60
Telefax: + (41 31) 324 09 58
Correo electrónico/Internet: sps@seco.admin.ch
Sitio Web: www.seco-admin.ch

Suriname

Ir. Jaswant Sahtoe
Permanent Secretary
Ministry of Agriculture, Animal Husbandry and Fisheries

Correo electrónico/Internet: dirlvv@sr.net

Swazilandia

The Principal Secretary
Ministry of Agriculture and Cooperatives
P.O. Box 162
Mbabane

Teléfono: + (268) 404 2746
Telefax: + (268) 404 6101
Correo electrónico/Internet: nkambulen@gov.sz

Tailandia

National Bureau of Agricultural Commodity
and Food Standard (ACFS)
Ministry of Agriculture and Cooperatives
3 Rajadamnern-Nok Avenue
Bangkok 10200

Teléfono: + (662) 629 8979
Telefax: + (662) 629 8978-79
Correo electrónico/Internet: sps@acfs.go.th
Sitio Web: www.acfs.go.th

Taipei Chino

Bureau of Foreign Trade, Ministry of Economic Affairs
1, Hu Kou Street, Taipei, Taiwán 100

Teléfono: + (886) 2 2397 7207
Telefax: + (886) 2 2321 6445
Correo electrónico/Internet: wtosps@trade.gov.tw
Sitio Web: www.trade.gov.tw

Tanzanía

Ministry of Industry and Trade
PO Box 9503
Dar es Salaam

Teléfonos: + (255) 22 218 0049/218 0075
Telefax: + (255) 22 218 3138/218 0371
Correo electrónico/Internet: mic@raha.com
mic@intafrika.com
Sitio Web: www.tanzania.go.tz

Trinidad y Tabago

Permanent Secretary
Ministry of Trade and Industry
1 Besson Street
Puerto España

Teléfono: + (1 868) 623 2931
Telefax: + (1 868) 627 8488
Correo electrónico/Internet: permsec@tradeind.gov.tt

Túnez

Inocuidad de los alimentos:

Ministère du Tourisme, du Commerce et de l'Artisanat
Direction de la Qualité et de la Protection du Consommateur
12 rue de l'Arabie Saoudite
1002 Túnez

Turquía

Mr. Hüseyin Polat
Koruma Kontrol Genel Müdürlüğü
Akay Cad. No. 3
Bakanliklar - Ankara

Teléfono:	+ (90312) 418 98 35
Telefax:	+ (90312) 418 96 25
Correo electrónico/Internet:	huseyinp@kkgm.gov.tr
Sitio Web:	www.kkgm.gov.tr

Ucrania

Ministry of Economy of Ukraine
WTO Enquiry Point and Notification Authority
8 Lvivska square
04655 Kiev

Teléfono:	+ (380 44) 272 1147
Telefax:	+ (380 44) 272 1147

Personas de contacto:

Svitlana Zaitseva (correo electrónico: zaitseva@mfert.gov.ua)
Nataliya Vasilchenko (correo electrónico: vasilchenko@mfert.gov.ua)

Uganda

Ministry of Tourism, Trade and Industry
Farmers House
Plot 6/8 Parliament Avenue
P.O. Box 7103
Kampala

Teléfono:	+ (256) 041 31 42 68
Telefax:	+ (256) 041 34 72 86; (+256) 041 34 12 47
Correo electrónico/Internet:	mintrade@mtti.go.ug (general)
Sitio Web:	http://www.mtti.go.ug
Persona de contacto:	Mr. Laurean Bategana
Correo electrónico/Internet:	bategana@mtti.go.ug

Uruguay

Ministerio de Relaciones Exteriores
Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales
Dirección de Organismos Económicos Internacionales
Colonia 1206, 4° piso
Montevideo

Teléfono: + (5982) 902 06 18
Telefax: + (5982) 901 74 13
Correo electrónico/Internet: dioe42@mrree.gub.uy

Zambia

Permanent Secretary
Ministry of Commerce, Trade and Industry
Attention: Director - Foreign Trade Department
PO Box 31968
Lusaka

Teléfonos: + (260 1) 224115, + (260 1) 223273
Telefax: + (260 1) 224115, + (260 1) 223273

Zimbabwe

Dr. C. Mguni
Department of Research and Extension
Plant Protection Research Institute
PO Box CY550
Causeway
Harare

Teléfonos: + (263 04) 704531/704532-8
Telefax: + (263 04) 700339
Correo electrónico/Internet: plantpro@africaonline.co.zw
